



KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

V Bruselu dne 12.12.2007
KOM(2007) 802 v konečném znění

2007/0281 (CNS)

Návrh

NAŘÍZENÍ RADY,

kterým se mění nařízení (ES) č. 1234/2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty (jednotné nařízení o společné organizaci trhů), pokud se jedná o vnitrostátní kvóty pro mléko

(předložený Komisí)

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

V červnu 2003 dosáhla Rada dohody ohledně řady změn politiky EU v oblasti mléka a mléčných výrobků jako součásti reformy SZP v roce 2003. Tato reforma posílila změny, které byly dohodnuty v rámci Agendy 2000, a měla být provedena během několika let.

Původní návrh Komise týkající se reformy 2003 zahrnoval zvýšení kvóty o 2 % oproti zvýšení, které bylo dohodnuto v rámci Agendy 2000. V dohodě z června 2003 však Rada prohlásila, že: „*V současné době se o dodatečném zvýšení kvóty na roky 2007 a 2008 nebude rozhodovat. Jakmile bude v plném rozsahu provedena reforma, na jejímž základě má být rozhodnuto, předloží Komise zprávu o vývoji trhu.*“

Vzhledem k dynamickému rozvoji trhů s mlékem a mléčnými výrobky v letošním roce a k tomu, že jediná část reformy z roku 2003, kterou zbývá provést, je zvýšení kvóty o 0,5 % v 11 členských státech k 1. dubnu 2008, pokládáme za vhodné předložit analýzu trhu, kterou Rada požaduje, už nyní. Zpráva o vývoji trhu pro oblast mléka a mléčných výrobků, která je součástí tohoto návrhu, tuto analýzu obsahuje. Zpráva se v podstatě zabývá otázkou, zda trh nabízí dostatek příležitostí pro další množství mléka, které má být dodáno, pokud by vnitrostátní kvóty byly zvýšeny pro všech 27 členských států, aniž by to vedlo ke krátkodobému nebo střednědobému zvýšení veřejné podpory.

Zpráva uvádí, že vývoj trhu EU i světového trhu je pozitivní, a analýza dopadu zvýšení produkce mléka v EU o 2 % ukazuje, že trh nabízí pro toto zvýšené množství dostatek příležitostí.

Komise, která tak splnila požadavek Rady a poskytla podklad pro rozhodnutí týkající se zvýšení kvót, uzavírá, že zvýšení o 2 % původně navrhované jako součást reformy 2003 lze zavést už od kvótového období pro mléko 2008/2009. Návrh na zvýšení je proto uveden níže.

Návrh

NAŘÍZENÍ RADY,

kterým se mění nařízení (ES) č. 1234/2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty (jednotné nařízení o společné organizaci trhů), pokud se jedná o vnitrostátní kvóty pro mléko

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na článek 37 této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise¹,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu²,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Příloha IX nařízení Rady (ES) č. 1234/2007³ (jednotné nařízení o společné organizaci trhů) stanoví v rámci systému kvót pro omezení produkce mléka vnitrostátní kvóty pro mléko na sedm období dvanácti měsíců počínaje 1. dubnem 2008.
- (2) Ustanovení čl. 66 odst. 3 nařízení (ES) č. 1234/2007 stanoví tyto kvóty, aniž je dotčena možnost přezkumu s ohledem na všeobecné podmínky na trhu a zvláštní podmínky existující v některých členských státech.
- (3) Rada požádala Komisi, aby podala zprávu o vývoji trhu včetně odhadu, zda je vhodné přidělit zvýšené kvóty, jakmile bude v plném rozsahu provedena reforma 2003, týkající se společné organizace trhu v oblasti mléka a mléčných výrobků.
- (4) Tato zpráva byla vypracována⁴, posoudila současnou situaci trhů Společenství a světových trhů a jejich předpokládaný vývoj do roku 2014 a potvrzuje, že zvýšení kvóty o 2 % usnadní zvýšení produkce mléka ve Společenství, což uspokojí rostoucí poptávku vznikajících trhů po mléčných výrobcích.
- (5) Proto je vhodné zvýšit od 1. dubna 2008 kvóty všech členských států podle přílohy IX nařízení (ES) č. 1234/2007 o 2 %.
- (6) Nařízení (ES) č. 1234/2007 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

¹ Úř. věst. C ..., ..., s.

² Úř. věst. C ..., ..., s.

³ Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁴ KOM(2007) ...

Článek 1

Bod 1 přílohy IX nařízení (ES) č. 1234/2007 se nahrazuje zněním přílohy tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne [...].

Za Radu
předseda/předsedkyně

PŘÍLOHA

1. Vnitrostátní kvóty

Členský stát	Množství (v tunách)
Belgie	3 427 288,740
Bulharsko	998 580,000
Česká republika	2 792 689,620
Dánsko	4 612 619,520
Německo	28 847 420,391
Estonsko	659 295,360
Irsko	5 503 679,280
Řecko	836 923,260
Španělsko	6 239 289,000
Francie	25 091 321,700
Itálie	10 740 661,200
Kypr	148 104,000
Lotyšsko	743 220,960
Litva	1 738 935,780
Lucembursko	278 545,680
Maďarsko	2 029 861,200
Malta	49 671,960
Nizozemsko	11 465 630,280
Rakousko	2 847 478,469
Polsko	9 567 745,860
Portugalsko	1 987 521,000
Rumunsko	3 118 140,000
Slovinsko	588 170,760
Slovensko	1 061 603,760
Finsko	2 491 930,710
Švédsko	3 419 595,900
Spojené království	15 125 168,940

FINANČNÍ VÝKAZ

FINANČNÍ VÝKAZ				
1. ROZPOČTOVÝ OKRUH: 05 02 12		POLOŽKY: 167 000 000 EUR.		
2. NÁZEV: Návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 1234/2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty (jednotné nařízení o společné organizaci trhů), pokud se jedná o vnitrostátní kvóty pro mléko.				
3. PRÁVNÍ ZÁKLAD: Článek 37 Smlouvy				
4. CÍLE: Zvýšení kvóty pro mléko o 2 % od 1. dubna 2008, což usnadní produkci dostatečného množství mléka v Evropské unii.				
5. FINANČNÍ DOPADY	OBDOBÍ 12 MĚSÍČŮ (v milionech EUR)	BĚŽNÝ FINANČNÍ ROK 2008 (v milionech EUR)	NÁSLEDUJÍCÍ FINANČNÍ ROK 2009 (v milionech EUR)	
5.0 VÝDAJE – FINANCOVANÉ Z ROZPOČTU ES (NÁHRADY/INTERVENCE)	p.m	p.m	p.m	
5.1 PŘÍJMY – VLASTNÍ ZDROJE ES (DÁVKY/CLA)	–	–	–	
5.0.1 ODHADOVANÉ VÝDAJE	2010	2011	2012	2013
5.1.1 ODHADOVANÉ PŘÍJMY	p.m	p.m	p.m	p.m
5.2 METODA VÝPOČTU: –	–	–	–	–
6.0 MŮŽE BÝT PROJEKT FINANCOVÁN Z POLOŽEK ZAČLENĚNÝCH V PŘÍSLUŠNÉ KAPITOLE STÁVAJÍCÍHO ROZPOČTU?	ANO/NE			
6.1 MŮŽE BÝT PROJEKT FINANCOVÁN PŘEVODEM MEZI KAPITOLAMI STÁVAJÍCÍHO ROZPOČTU?	ANO/NE			
6.2 BUDE POTŘEBA DODATEČNÝ ROZPOČET?	ANO/NE			
6.3 BUDE POTŘEBA ZAČLENIT POLOŽKY DO BUDOUCÍCH ROZPOČTŮ?	ANO/NE			
POZNÁMKY:				
1) Návrh nemá dopad na správní výdaje.				
2) Analýza dopadu 2% zvýšení kvóty pro mléko a mléčné výrobky za použití modelu OECD AGLINK ukázala, že zvýšená produkce mléka a mléčných výrobků bude spotřebována převážně na vnitřních trzích a ceny na trzích EU zůstanou nad úrovní intervenčních cen. Nebude tedy třeba znovu zavádět podpory odbytu na vnitřních trzích.				
Na straně vývozu model AGLINK odhaduje, že by EU mohla v důsledku zvýšení kvót znovu získat určité podíly na vývozních trzích ve třetích zemích. Neočekává se, že by zvýšený objem ovlivnil ceny na světových trzích takovou měrou, aby bylo třeba znovu zavádět vývozní náhrady.				
Dále se předpokládá, že zvýšená kvóta bude vyprodukována v plném rozsahu. Pokud by se tohoto výsledku nedosáhlo, změna v objemech vývozu by byla menší, než jakou předpokládá model, jak je uvedeno v příloze II zprávy o vývoji trhu s mlékem a mléčnými výrobky.				